

VD 24842-10/154

MẪU NHÃN DẦU KHUYNH DIỆP PHONG NHA DỰ KIẾN

1/ Nhãn trên chai 15 ml

Thành phần:
Eucalyptol 12,6g
Tá dược vừa đủ 15 ml
(Chlorophyll, dầu paraffin, mùi Sandal wood oil)
**Chỉ định, cách dùng-liều dùng, chống chỉ định
và các vấn đề lưu ý khác:**
Xin đọc trong tờ hướng dẫn sử dụng.
Bảo quản: Đậy kín nút, để nơi khô ráo, tránh
ánh sáng, nhiệt độ không quá 30° C.



CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM QUẢNG BÌNH
Số 46- Đường Hồ Chí Minh - Phường Bắc Lý - TP. Đồng Hới - Tỉnh Quảng Bình

(15 ml)
**Dầu
khuynh diệp
Phong Nha**
EUCALYPTUS OIL
Tiêu chuẩn: TCCS SDK:

ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG



Số lô SX:

Ngày SX:

HD:

Sản xuất bởi Quapharco - Việt Nam

2/ Nhãn hộp 1 chai 15 ml

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 15/7/2016

Phong Nha
EUCALYPTUS OIL

Hộp 1 chai 15 ml

**Dầu
khuynh diệp
Phong Nha**
EUCALYPTUS OIL

Sản xuất bởi Quapharco - Việt Nam

**桉
树
油**

Thành phần:
Eucalyptol 12,6g
Tá dược vừa đủ 15 ml
(Chlorophyll, dầu paraffin,
mùi Sandal wood oil)

**Chỉ định, Cách dùng-Liều dùng,
Chống chỉ định và các vấn
đề lưu ý khác:**
Xin đọc trong tờ hướng dẫn
sử dụng.

Bảo quản:
Đậy kín nút, để nơi khô ráo, tránh
ánh sáng, nhiệt độ không quá 30° C.

ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG.

8935069 610087

Tiêu chuẩn: TCCS SDK:

Hộp 1 chai 15 ml

**Dầu
khuynh diệp
Phong Nha**
EUCALYPTUS OIL

Phong Nha
EUCALYPTUS OIL

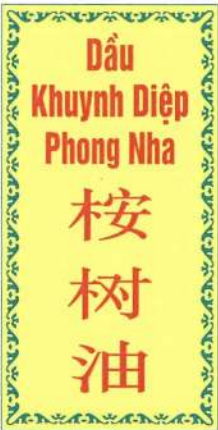
Số lô SX:
Ngày SX:
HD:

3/ Nhãn trên chai 25 ml

Mặt sau



Mặt trước



4/ Nhãn hộp 1 chai 25 ml



Dầu khuynh diệp Phong Nha

Thành phần: Tính cho chai 15ml:

Eucalyptol 12,6 g

Tá dược vừa đủ 15 ml

(Chlorophyll, dầu paraffin, Sandalwood oil).

Chỉ định: Dùng để cải thiện tình trạng sức khỏe khi bị cảm lạnh ở đường hô hấp trên (như sổ mũi không biến chứng, khàn giọng, viêm phế quản không biến chứng, viêm xoang).

Liều dùng - Cách dùng:

Thuốc dùng ngoài (hít, xoa). Không được uống.

- Xoa: Xoa 2-4 lần mỗi ngày, mỗi lần 1-3 giọt lên ngực và lưng.

Với trẻ em trên 2 tuổi: dùng 1-2 lần mỗi ngày, mỗi lần 1-2 giọt.

- Hít, xông: Cho vào 3-4 giọt vào 1/4 lít nước nóng.

- Sử dụng trong phòng ngủ / phòng điều hòa: Thấm 3-4 giọt vào một miếng vải nhỏ hoặc bông gòn để ở đầu giường vào buổi tối và trong ngày.

- Tắm: Cho 2-4 giọt vào khoảng 20 lít nước.

Chống chỉ định:

- Quá mẫn cảm với các thành phần của thuốc.

- Không bôi lên mắt, niêm mạc, vết thương hở.

- Trẻ em dưới 2 tuổi, trẻ em có tiền sử động kinh hoặc co giật do sốt cao.

- Viêm phổi cấp.

- Ho gà, bạch hầu thanh quản giả.

Thận trọng, Tương tác thuốc, Tác dụng không mong muốn, Quá liều - xử trí và các thông tin khác:

Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng.

"Thông báo cho Bác sỹ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc"

Đóng gói: Hộp 1 chai 15ml, Hộp 1 chai 25 ml.

Ví 1 chai 25 ml.

Hạn dùng: 36 tháng kể từ ngày sản xuất.

Bảo quản: Đậy kín nút, để nơi khô ráo, tránh ánh sáng, nhiệt độ không quá 30°C.

Tiêu chuẩn áp dụng: TCCS.

"Thuốc dùng ngoài, không được uống"

Để xa tầm tay trẻ em

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng

Nếu cần thêm thông tin xin hỏi ý kiến bác sĩ".

Số lô SX:

Ngày SX:

HD:

Composition: For each 15 ml of medicated oil:

Eucalyptol 12,6 g

Excipients q.s. 15 ml

(Chlorophyll, paraffin oil, Sandalwood oil).

Indication: For the improvement of health condition in case of cold in the upper respiratory tract (uncomplicated running nose, hoarseness, uncomplicated bronchitis, sinusitis).

Administration- dosage: For external use only (inhalation, rubbing). Not for consumption.

- Rub: 2-4 times daily, once 1-3 drops on the chest and back.

Children over 2 years of age: rub 1-2 times daily, once 1-2 drops.

- Inhalation: Use 3-4 drops in 1/4 liter of warm water.

- Bedroom / air-conditioning room: Absorb 3-4 drops into a cotton ball and put at the head of the bed.

- Bath: Use 2-4 drops into about 20 liter of water.

Contra-indication:

- Hypersensitivity to any ingredients of the drug.

- Do not apply on eyes, mucous membranes and open wounds.

- Children under 2 years of age, children with a history of seizure or febrile convulsion.

- Acute pneumonia.

- Pertussis, pseudocroup.

Precaution, Drug interaction, Side effects,

Overdose - handle and other information:

Please read the leaflet carefully.

"The physician should be informed any side effect when using the drug"

Presentation: Box of one bottle of 15 ml, Box of one bottle of 25 ml. Blister of one bottle of 25 ml.

Shelf-life: 36 months from the manufacturing date.

Storage: In a dry place, protected from light, at a temperature not more than 30°C.

Standard: Manufacturer's standard.

"For external use only, not for consumption"

Keep out of reach of children

Read carefully leaflet before use

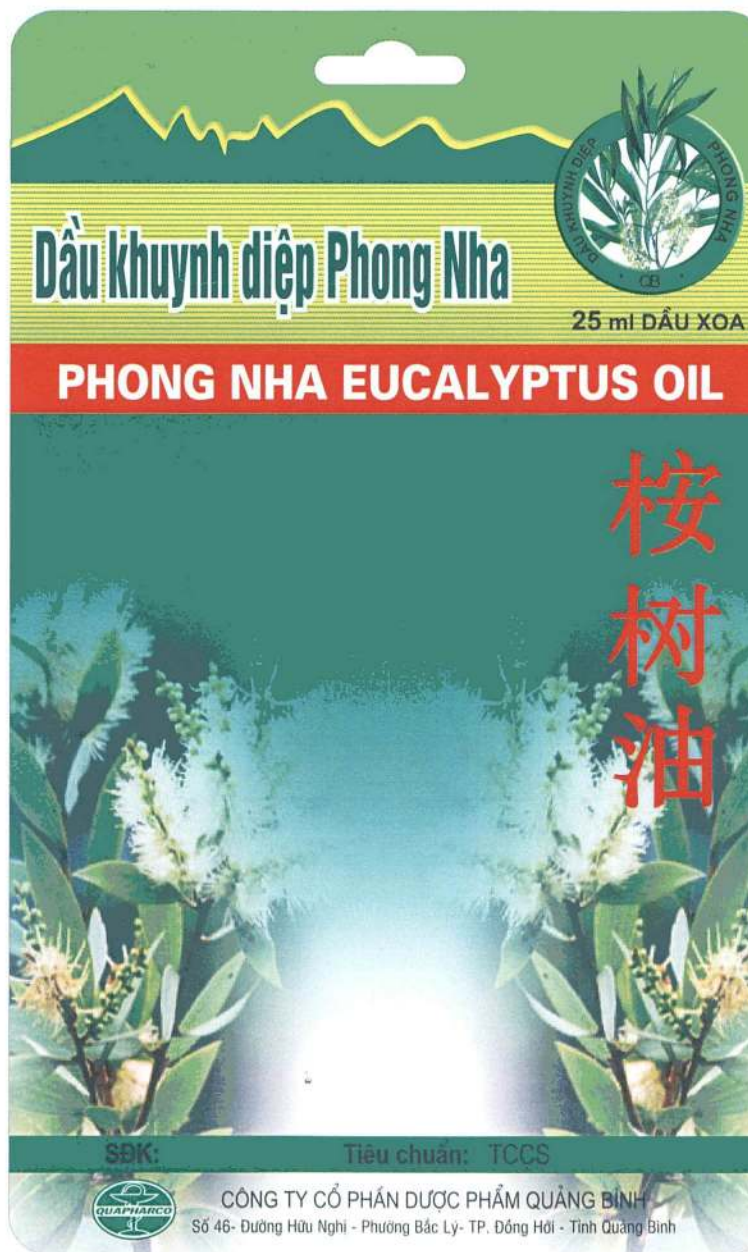
Consult the physicians for more information"



8 935069 610087

Mặt sau

1/2



Mặt trước

5/ MẪU VÍ 1 CHAI 25ml DẦU KHUYNH DIỆP PHONG NHA

TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

Dầu xoa

DAU KHUYNH DIỆP PHONG NHA

Thành phần: Tính cho chai 15ml:

Eucalyptol 12,6g

Tá dược vừa đủ 15 ml

(Chlorophyll, dầu paraffin, Sandalwood oil).

Chỉ định: Dùng để cải thiện tình trạng sức khỏe khi bị cảm lạnh ở đường hô hấp trên (như sổ mũi không biến chứng, khàn giọng, viêm phế quản không biến chứng, viêm xoang).

Liều dùng - Cách dùng: Thuốc dùng ngoài (hít, xoa). Không được uống.

- Xoa: Xoa 2-4 lần mỗi ngày, mỗi lần 1-3 giọt lên ngực và lưng.

Với trẻ em trên 2 tuổi: dùng 1-2 lần mỗi ngày, mỗi lần 1-2 giọt.

- Hít, xông: Cho vào 3-4 giọt vào 1/4 lít nước nóng.

- Sử dụng trong phòng ngủ / phòng điều hoà: Thấm 3-4 giọt vào một miếng vải nhỏ hoặc bông gòn để ở đầu giường vào buổi tối và trong ngày.

- Tắm: Cho 2-4 giọt vào khoảng 20 lit nước.

Chống chỉ định:

- Quá mẫn cảm với các thành phần của thuốc.

- Không bôi lên mắt, niêm mạc, vết thương hở.

- Trẻ em dưới 2 tuổi, trẻ em có tiền sử động kinh hoặc co giật do sốt cao.

- Viêm phổi cấp.

- Ho gà, bạch hầu thanh quản giả.

Thận trọng: Không xoa dầu lên da mặt, thóp, mũi của trẻ sơ sinh và trẻ nhỏ.

Nếu bị sốt, khó thở, đờm có mủ hoặc máu thì đi khám bác sĩ ngay.

Sử dụng cho phụ nữ có thai và cho con bú:

Chưa có nghiên cứu về việc sử dụng thuốc cho phụ nữ có thai. Trong nghiên cứu ở động vật, eucalyptol qua được nhau thai, tuy nhiên, không có bằng chứng về sự xuất hiện dị tật.

Cần cân nhắc lợi ích - nguy cơ khi sử dụng cho phụ nữ có thai.

Thuốc có thể qua được sữa mẹ và làm thay đổi mùi vị của sữa mẹ.

Tránh bôi lên ngực, vùng vú khi đang cho con bú.

Sử dụng cho người đang lái xe và vận hành máy móc:

Thuốc dùng được cho người đang lái xe và vận hành máy móc.

Tương tác với các thuốc khác: Chưa thấy.

Tác dụng không mong muốn: Những phản ứng mẫn cảm như ho, kích ứng trên da có thể xuất hiện.

“Thông báo cho Bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc”

Quá liều và xử trí: Chưa có báo cáo. Cần đưa đến trung tâm y tế ngay nếu nghi ngờ xảy ra quá liều.

Được lực học: Eucalyptol là thành phần chính của dầu khuynh diệp. Nó có tác dụng long đờm, kháng viêm, giảm xung huyết và gây tê cục bộ.

Được động học: Eucalyptol có bản chất thân dầu nên sẽ hấp thu qua da và niêm mạc màng nhầy một cách nhanh chóng và mức độ cao trong vài phút. Khi sử dụng qua đường hít ở người trong 20 phút, nồng độ đỉnh trong máu đạt được sau khoảng 18 phút. Quá trình thải trừ thuốc gồm hai pha, với nửa đời phân bố trung bình 6,7 phút và thời gian bán thải 104,6 phút.

Đóng gói: Hộp 1 chai 15ml. Hộp 1 chai 25 ml. Vỉ 1 chai 25 ml.

Hạn dùng: 36 tháng kể từ ngày sản xuất.

Bảo quản: Đậy kín nút, để nơi khô ráo, tránh ánh sáng, nhiệt độ không quá 30 °C.

Tiêu chuẩn áp dụng: TCCS.

“Thuốc dùng ngoài, không được uống

Để xa tầm tay trẻ em

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng

Nếu cần thêm thông tin xin hỏi ý kiến bác sĩ”

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM QUẢNG BÌNH

46 Đường Hữu Nghị - Phường Bắc Lý - TP. Đồng Hới - Tỉnh Quảng Bình

ĐT: 052 3822475

Fax: 052 3820720

Ngày 18 tháng 01 năm 2016

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM QUẢNG BÌNH

TỔNG GIÁM ĐỐC



PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC

Ds. Nguyễn Thị Mai